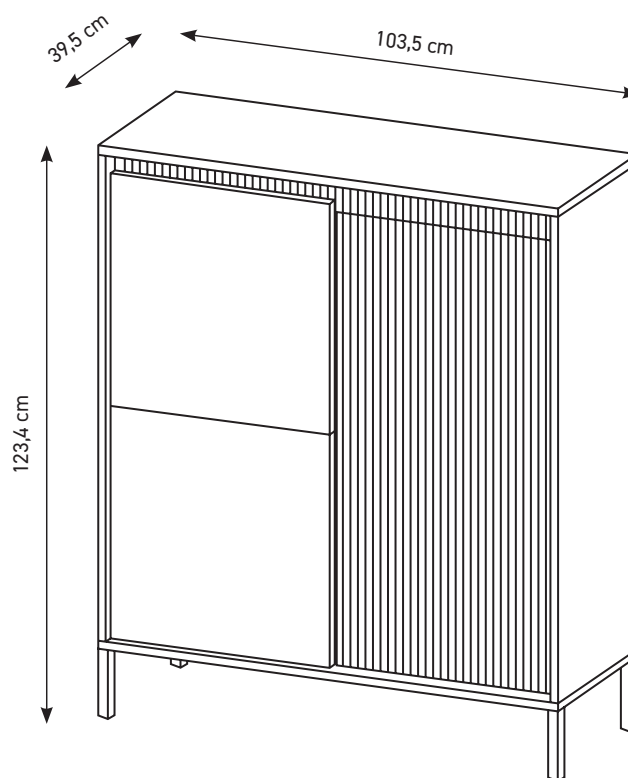
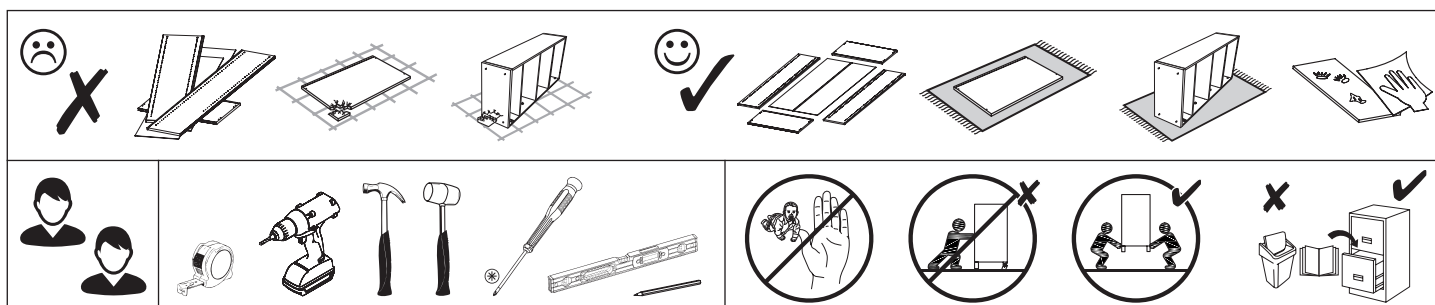
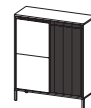


PL Instrukcja montażu
D Montageanleitung
NL Handleiding voor de montage
TR Montaj talimatı
F Notice de montage
CZ Montážní návod
HU Szerelési útmutató
GB Assembly instructions
RU Инструкция по монтажу
IT Istruzioni di montaggio
SK Návod na montáž
RO Instrucțiuni de montaj
ES Instrucciones de montaje



2023-11-27





PL Przed rozpoczęciem montażu mebla wszystkie elementy należy sprawdzić czy nie są uszkodzone. W przypadku wykrycia uszkodzenia elementu należy odstąpić od montażu mebla i złożyć reklamację. Montaż produktu w oparciu o uszkodzone elementy oznacza akceptację ich stanu przez Kupującego, co powoduje, że reklamacja uszkodzonych elementów nie będzie uznawana.

Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.

Przed zawieszeniem mebla, lub przymocowaniem go do ściany (w celu zabezpieczenia przed przewróceniem), sprawdź wcześniej rodzaj i wytrzymałość ściany. Dobierz odpowiednie kotki i wkręty do rodzaju ściany. W przypadku wątpliwości skontaktuj się ze specjalistą. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

D Vor Beginn der Möbelmontage sollten alle Elemente auf Beschädigungen überprüft werden. Wenn ein Element des Produkts beschädigt ist, installieren Sie das Produkt bitte nicht und reichen Sie eine Beschwerde ein. Die Installation des Produkts auf der Grundlage der beschädigten Elemente bedeutet, dass der Käufer seinen Zustand akzeptiert, was bedeutet, dass die Beschwerde über beschädigte Elemente nicht akzeptiert wird.

Überschritten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.

Bevor Sie ein Möbelstück an einer Wand aufhängen oder befestigen (um es gegen Umkippen zu sichern), prüfen Sie Art und Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand geeigneten Dübel und Schrauben. Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte einen Fachmann. Die Montage muss durch eine sachkundige Person ausgeführt werden.

F Avant de commencer l'assemblage du meuble, tous les éléments doivent être vérifiés pour déceler tout dommage. Si un élément du produit est endommagé, veuillez ne pas installer le produit et déposer une plainte. L'installation du produit sur la base des éléments endommagés signifie que l'Acheteur accepte leur état, ce qui signifie que la réclamation d'éléments endommagés ne sera pas acceptée.

Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.

Avant de suspendre le meuble ou de le fixer au mur (dans le but d'éviter un renversement), vérifiez au préalable le type et la résistance du mur. Utilisez les chevilles et les vis adaptées au type de mur. En cas de doute, veuillez contacter un spécialiste. Le montage doit être réalisé par une personne compétente.

CZ Před zahájením montáže nábytku je třeba zkontrolovat poškození všech prvků. Pokud je některý prvek produktu poškozen, zdržte se instalace produktu a podejte stížnost. Instalace výrobku na základě poškozených prvků znamená, že kupující akceptuje jejich stav, což znamená, že reklamacie poškozených prvků nebude uznána.

Nepřekračujte uvedené maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku.

Před zavěšením nábytku nebo jeho připevněním ke zdi (za účelem zajištění před převrácením) dříve zkontrolujte druh a odolnost stěny. Vyberte k druhu stěny vhodné hmoždinky a šrouby. V případě pochybností kontaktujte specialistu. Montáž musí být provedena kompetentní osobou.

HU A bútorszerelés megkezdése előtt ellenőrizni kell az összes elem sérülését. Ha a termék bármely eleme megsérült, kérjük, tartózkodjon a termék telepítésétől és nyújtson be panaszt. A termék sérült elemek alapján történő felszerelése azt jelenti, hogy a Vevő elfogadja azok állapotát, ami azt jelenti, hogy a sérült elemek igényét nem fogadják el. A megadott maximális terhelési értékeket nem szabad túllépni. Ellenkező esetben a bútor megsérülhet vagy megsemmisülhet.

A bútor felfüggesztése illetve falhoz való rögzítése (megakadályozván ezzel eldőléseinek lehetőségét) előtt ellenőrizze a fal fajtáját és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő tipűket és csavarokat használjon. Ha kétsége támadna, konzultáljon szakemberrel. A felszerelést csakis egy hozzáértő szakember végezheti el.

GB Before starting the furniture assembly, all elements should be checked for damage. If any element of the product is damaged, please refrain from installing the product and file a complaint. Installation of the product on the basis of the damaged elements means the Buyer's acceptance of their condition, which means that the complaint of damaged elements will not be accepted.

The specified maximum load values must not be exceeded. Otherwise, the piece of furniture may be damaged or destroyed.

Before suspending or fixing furniture to the wall (in order to prevent falling over), check the type and strength of the wall. Select wall plugs and screws appropriate for the given type of the wall. In the case of doubts, contact a specialist. The installation must be performed by a competent person.

SK Pred začatím montáže nábytku by sa mali skontrolovať všetky prvky, či nie sú poškodené. Ak je niektorý prvok výrobku poškodený, neinštalujte výrobok a reklamujte ho. Inštalácia produktu na základe poškodených prvkov znamená, že Kupujúci akceptuje ich stav, čo znamená, že reklamácia poškodených prvkov nebude akceptovaná. Uvedené hodnoty maximálneho zaťaženia nesmú byť prekročené. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu alebo zničeniu nábytku.

Pred zavesením nábytku alebo jeho pripevnením na stenu (za účelom zaistenia pred prevrátením) predtým skontrolujte druh a odolnosť steny. Vyberte k druhu steny vhodné hmoždinky a skrutky. V prípade pochybností kontaktujte špecialistu. Montáž musí byť vykonaná kompetentnou osobou.

RU Перед началом сборки мебели следует проверить все элементы на предмет повреждений. Если какой-либо элемент продукта поврежден, пожалуйста, воздержитесь от установки продукта и подайте жалобу. Установка товара на поврежденные элементы означает, что Покупатель принимает их состояние, а значит, претензии по поврежденным элементам не принимаются.

Указанные максимальные значения нагрузки не должны превышаться. В противном случае предмет мебели может быть поврежден или уничтожен.

Перед подвешиванием мебели или ее креплением к стене (для защиты от падений) проверьте предварительно тип и прочность стены. Подберите соответствующие типу стены дюбели и шурупы. При возникновении сомнений свяжитесь со специалистом. Монтаж должен проводиться competentным лицом.

IT Prima di iniziare l'assemblaggio del mobile, tutti gli elementi dovrebbero essere controllati per danni. Se qualche elemento del prodotto è danneggiato, astenersi dall'installare il prodotto e presentare un reclamo. L'installazione del prodotto sulla base degli elementi danneggiati implica l'accettazione da parte dell'Acquirente della loro condizione, il che significa che il reclamo per elementi danneggiati non sarà accettato.

I valori di carico massimo specificati non devono essere superati. In caso contrario, il mobile potrebbe essere danneggiato o distrutto.

Prima di appendere i mobili, oppure attaccarli al muro (per proteggerli da ribaltamenti), verifica prima la tipologia e resistenza del muro. Scegli i tasselli e viti più adatti per il tipo di muro. In caso di dubbi contattare uno specialista. Il montaggio deve essere fatto da una persona competente.

NL Voordat u met de meubelmontage begint, moeten alle elementen op schade worden gecontroleerd. Als een onderdeel van het product beschadigd is, installeer het dan niet en dien een klacht in. Installatie van het product op basis van de beschadigde elementen betekent dat de koper hun staat accepteert, wat betekent dat de claim voor beschadigde elementen niet wordt geaccepteerd.

Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.

Voordat u het meubel ophangt of bevestigt tegen de muur (om het te beschermen tegen omvallen) dient u het type en de duurzaamheid van deze muur na te kijken. Maak gebruik van pluggen en schroeven die geschikt zijn voor het type muur. Neem in geval van twijfel contact op met een specialist. De assemblage dient te worden uitgevoerd door iemand met kennis van zaken.

TR Mobilya montajına başlamadan önce tüm elemanlarda hasar olup olmadığını kontrol edilmelidir. Ürünün herhangi bir parçası hasar görmüşse, lütfen ürünü kurmayın ve şikayette bulunun. Ürünün hasarlı elemanlar bazında montajı, Alıcının durumunu kabul ettiği anlamına gelir, bu da hasarlı elemanlar için talep kabul edilmeyeceği anlamına gelir.

Belirtilen azami yük degerini asmayınız, aksi takdirde mobilya parçaları zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir. Mobilyayı duvara asmadan veya montaj etmeden önce (devrilmesini önlemek için) duvarın türünü ve dayanıklılığını kontrol edin. Duvara uygun dübelleri ve vidaları seçin. Emin olamamanız durumunda bir uzman ile iletişime geçin. Kurulum yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

RO Înainte de a începe asamblarea mobilierului, toate elementele trebuie verificate pentru a nu se deteriora. Dacă vreun element al produsului este deteriorat, vă rugăm să vă abțineți de la instalarea produsului și să depuneți o reclamație. Instalarea produsului pe baza elementelor deteriorate înseamnă acceptarea de către Cumpărător a stării lui, ceea ce înseamnă că reclamația privind elementele deteriorate nu va fi acceptată.

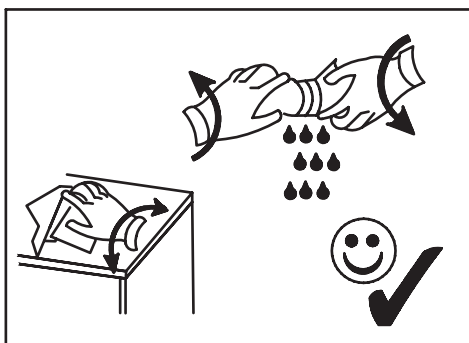
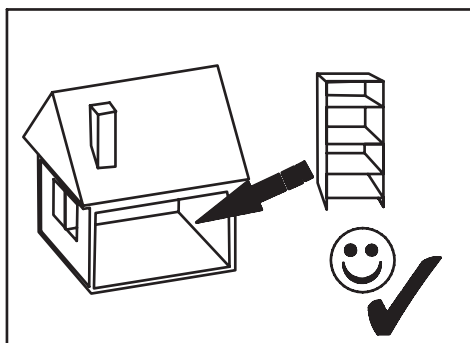
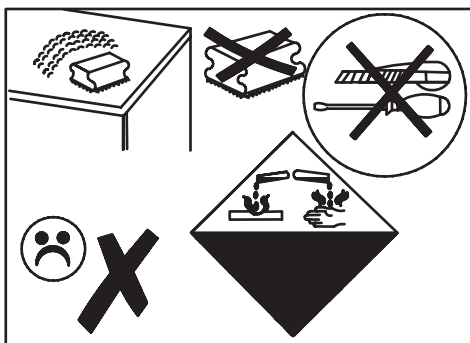
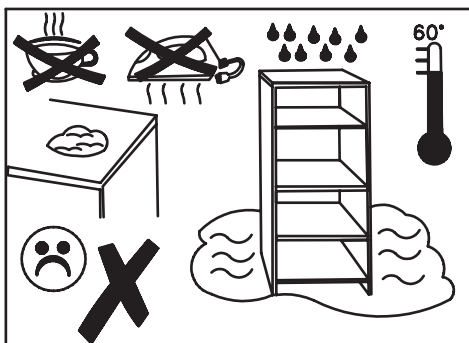
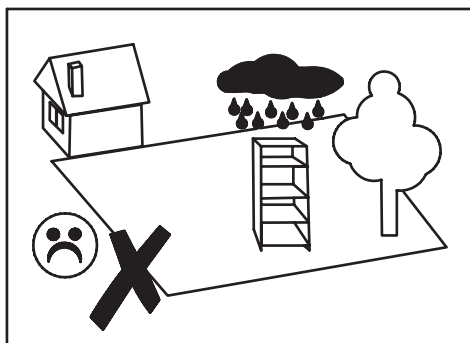
Valorile maxime de sarcină specificate nu trebuie depășite. În caz contrar, piesa de mobilier poate fi deteriorată sau distrusă.

Înainte de suspendarea unei piese de mobilier sau atașarea acestuia la perete (pentru a preveni bascularea), verificați în prealabil tipul și gradul de rezistență a peretelui. Montați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. În caz de îndoieli, consultați un specialist. Instalarea trebuie să fie efectuată de către o persoană competentă.

ES Antes de comenzar el montaje de los muebles, todos los elementos deben comprobarse en busca de daños. Si algún elemento del producto está dañado, absténgase de instalar el producto y presente una queja. La instalación del producto sobre la base de los elementos dañados supone la aceptación por parte del Comprador de su estado, por lo que no se aceptará la reclamación de elementos dañados.

No se deben exceder los valores de carga máxima especificados. De lo contrario, el mueble puede dañarse o destruirse.

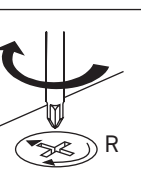
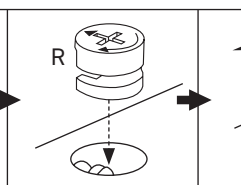
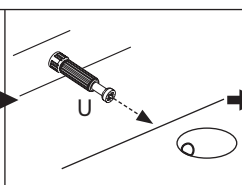
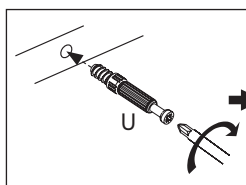
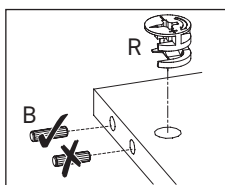
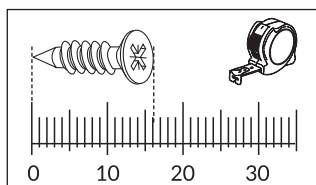
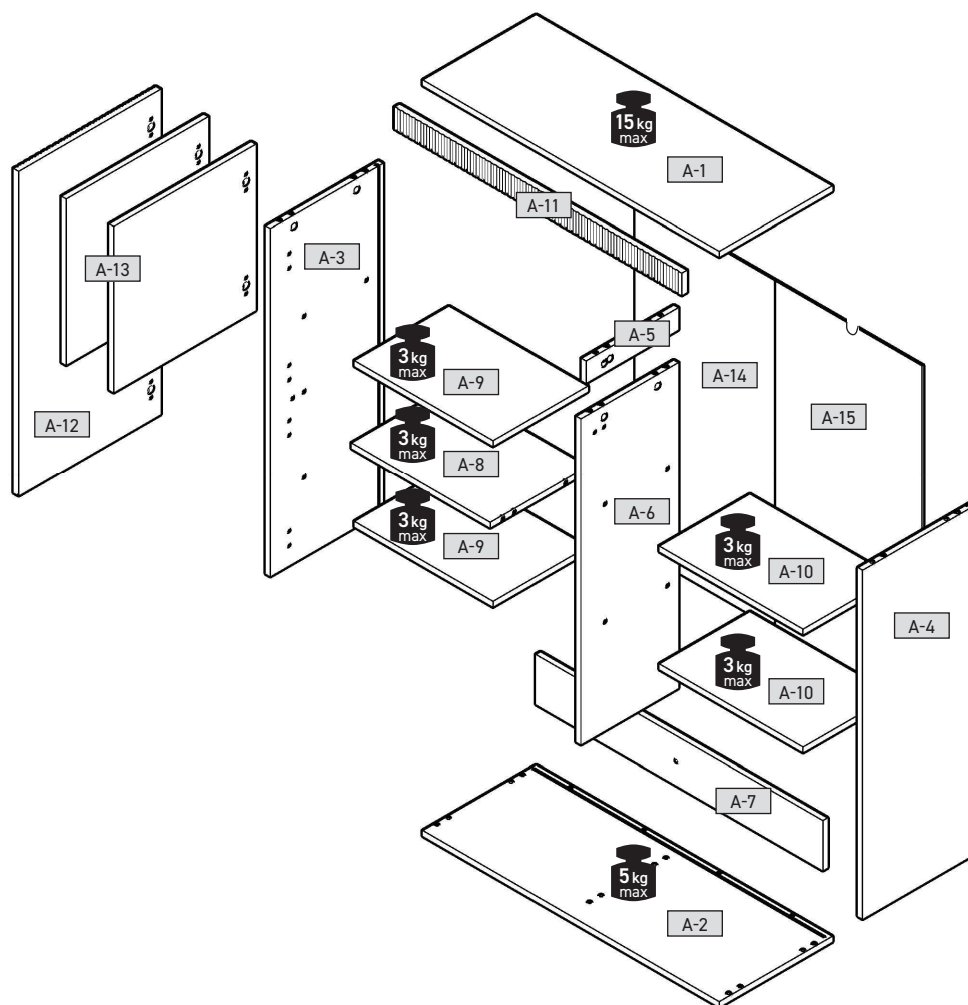
Antes de colgar o fijar el mueble en el muro (a fin de proteger contra el vuelco del mueble), compruebe de antemano la naturaleza y la resistencia de la pared. Seleccione tacos y tornillos adecuados para el tipo de la pared. En caso de duda, consulte a un especialista, debiendo efectuar este montaje una persona competente.





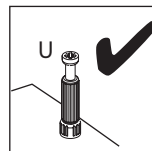
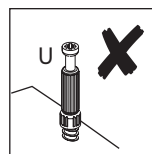
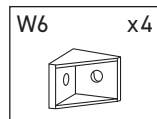
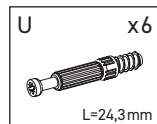
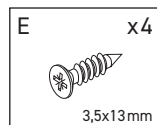
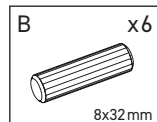
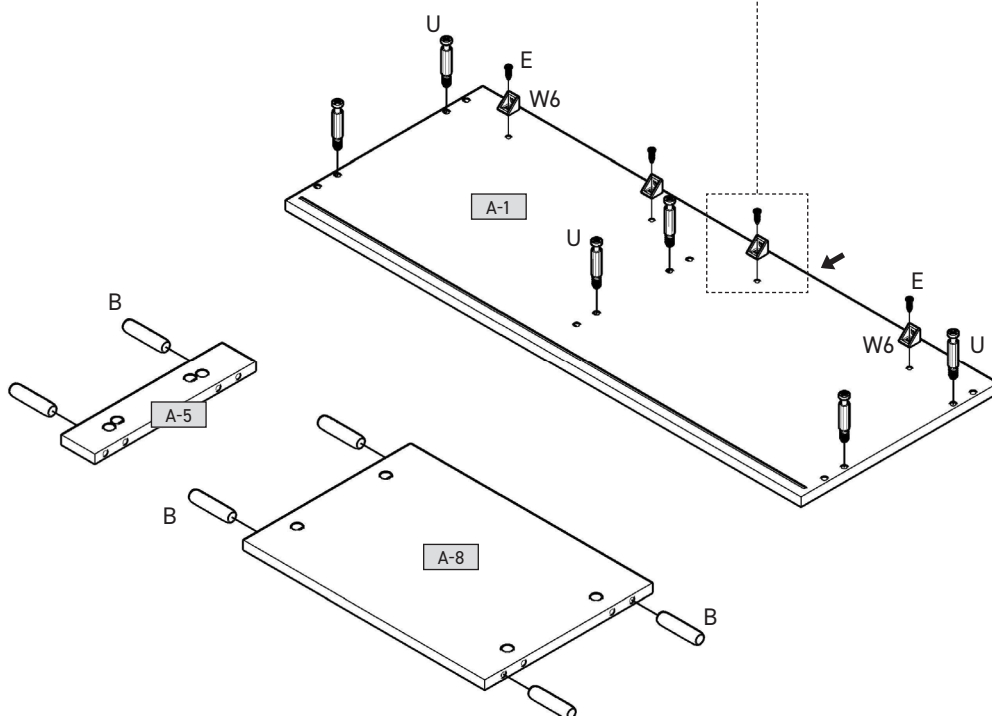
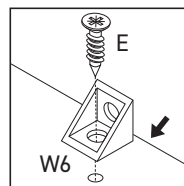
A x10 7x50mm	B x18 8x32mm	C3+D x6 W	E x21 3,5x13mm	E2 x11 3x20mm	E3 x1 4x27mm	EP1 x16 4x16mm	H1 x10	M02 x3
N1 x4 20x20 / H=150mm	P x16	Q2 x7 Ø15/S	R x14 H=11mm	T3 x6 5x9mm	U x10 L=24,3mm	U2 x2 L=55mm	W1 x1	W6 x4
XA x1	ZA x10 Ø4	ZR x14 Ø15						

A-1	1035	395	16	x 1	1/2
A-2	1035	395	16	x 1	1/2
A-3	1052	394	16	x 1	1/2
A-4	1052	394	16	x 1	1/2
A-5	66	322	16	x 1	1/2
A-6	986	340	16	x 1	1/2
A-7	1002	150	16	x 1	2/2
A-8	484	340	16	x 1	2/2
A-9	484	330	16	x 2	2/2
A-10	502	316	16	x 2	1/2
A-11	1002	66	18	x 1	2/2
A-12	496	980	18	x 1	2/2
A-13	496	500	16	x 2	2/2
A-14	500	1066	3	x 1	2/2
A-15	516	1066	3	x 1	2/2

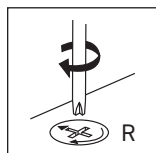
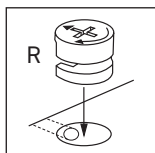
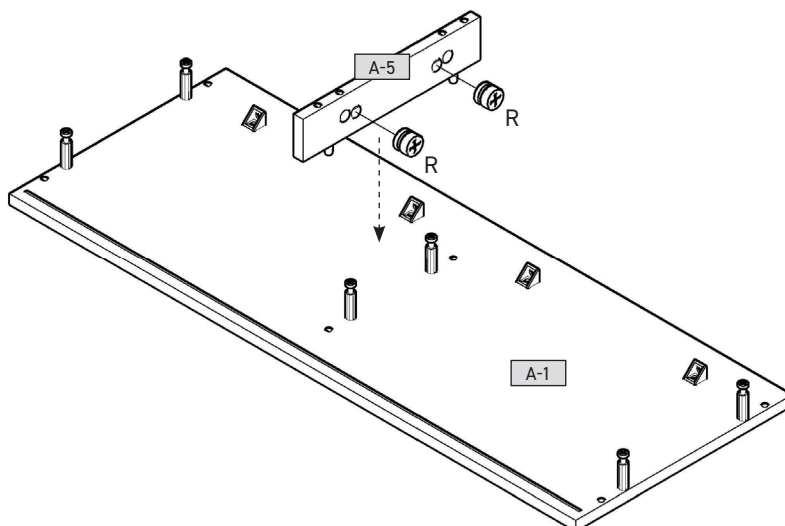
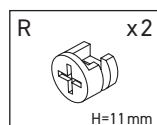




1

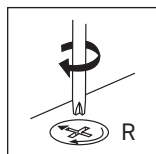
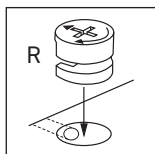
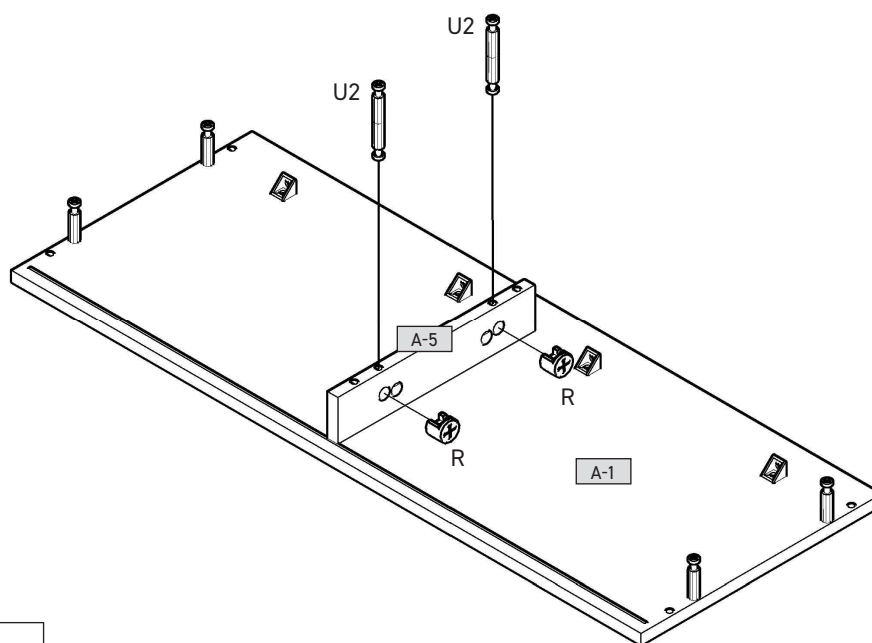
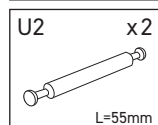
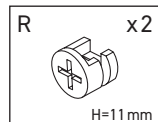


2

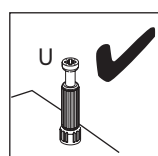
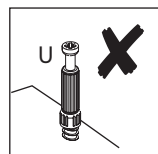
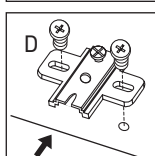
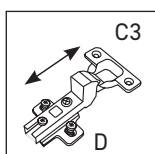
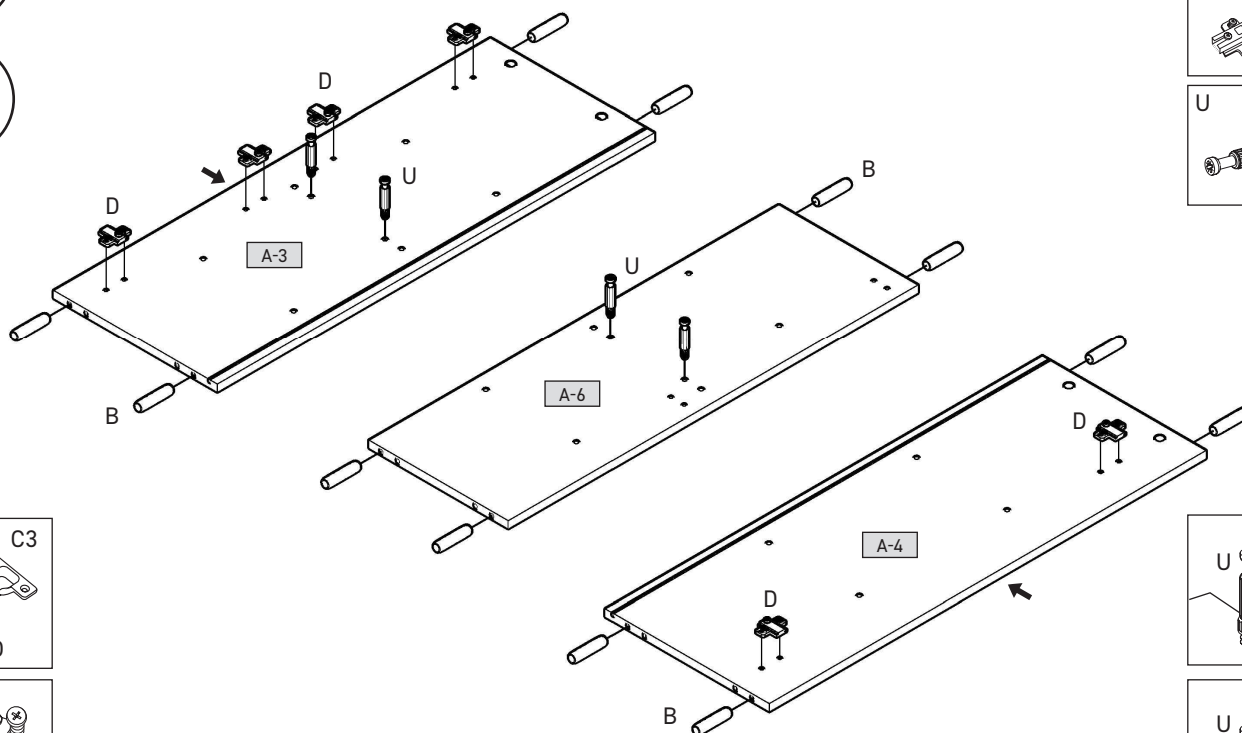
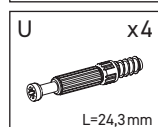
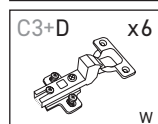
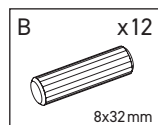




3

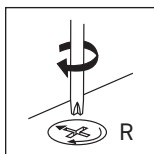
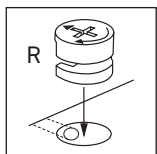
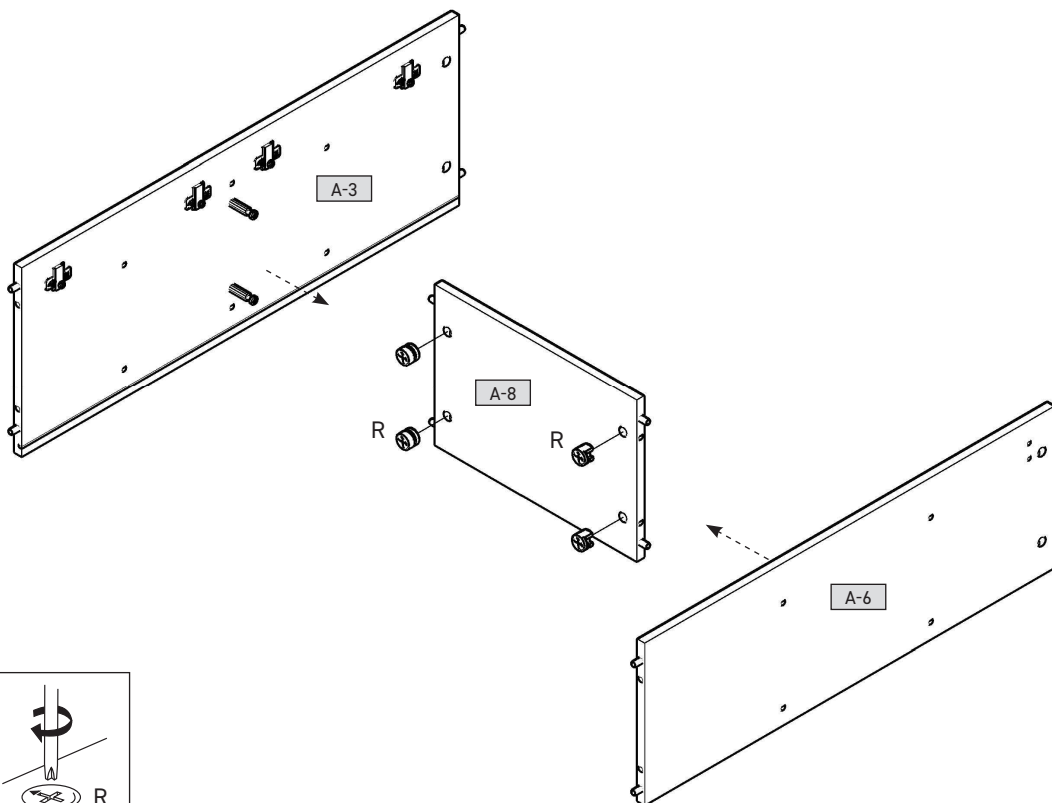
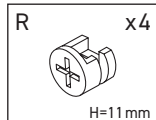


4

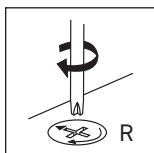
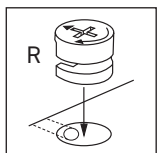
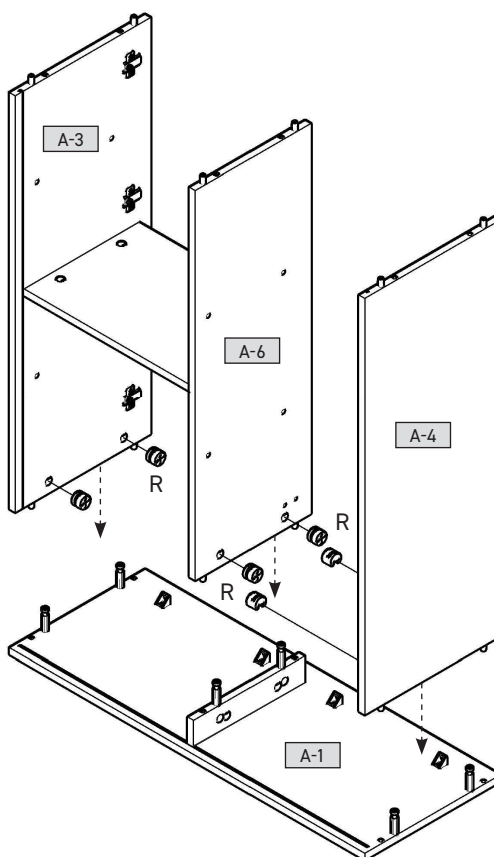
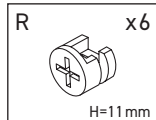


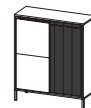


5

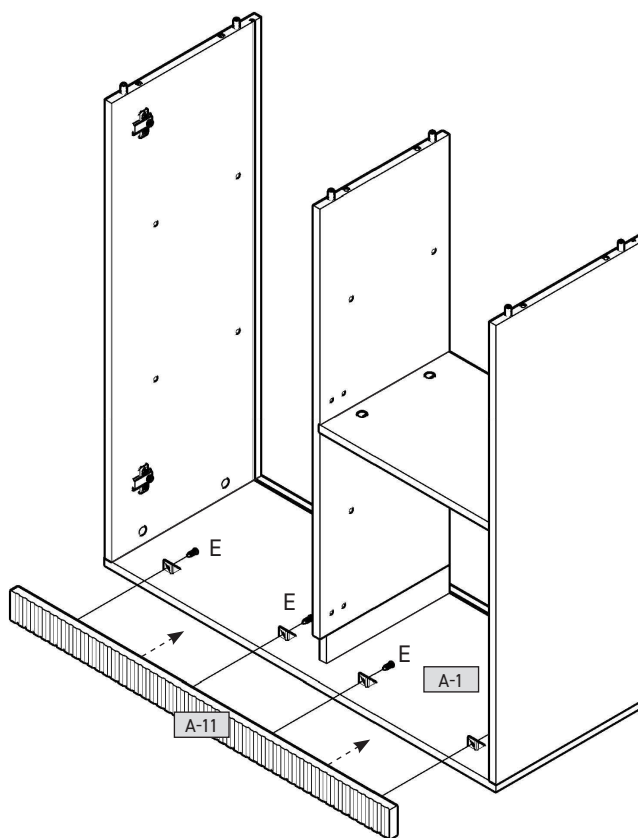
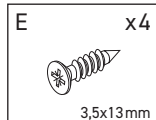


6

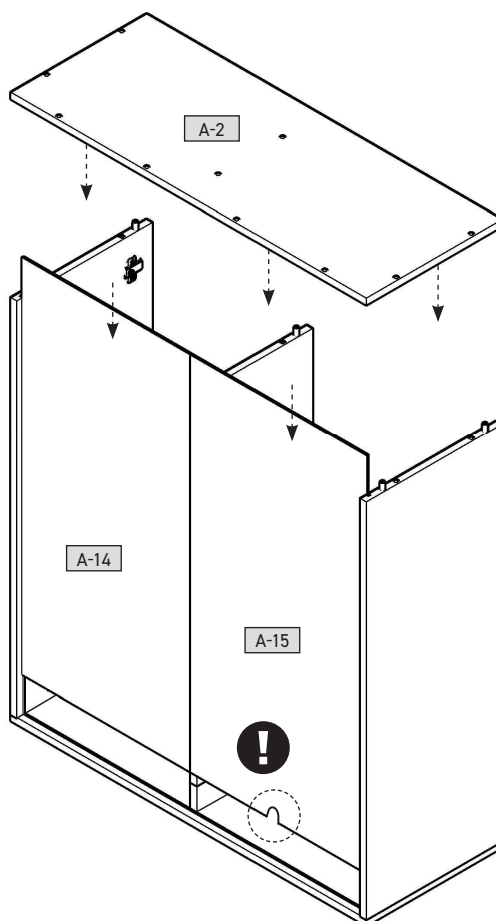




7

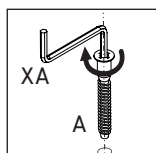
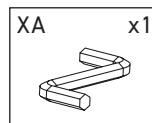
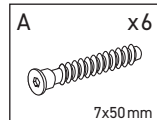
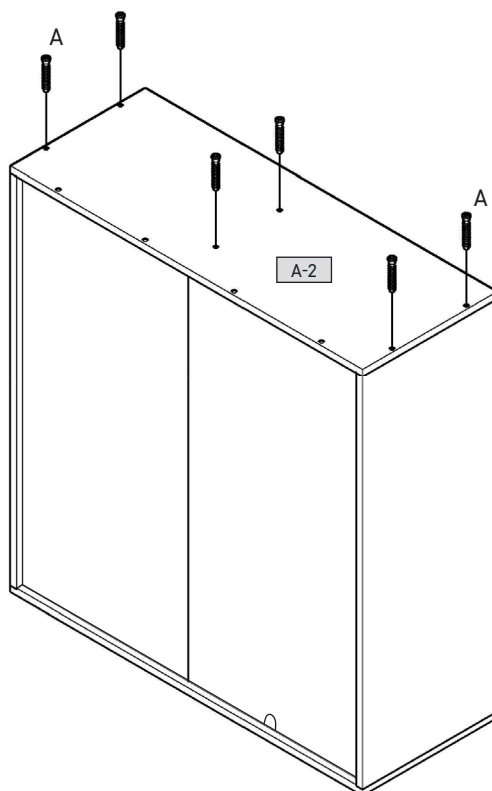


8

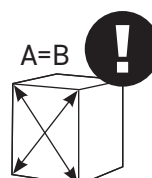
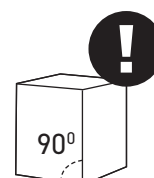
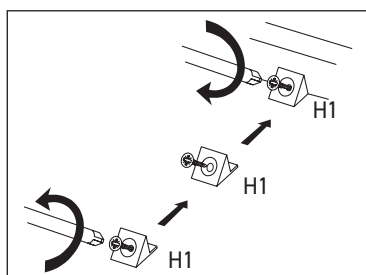
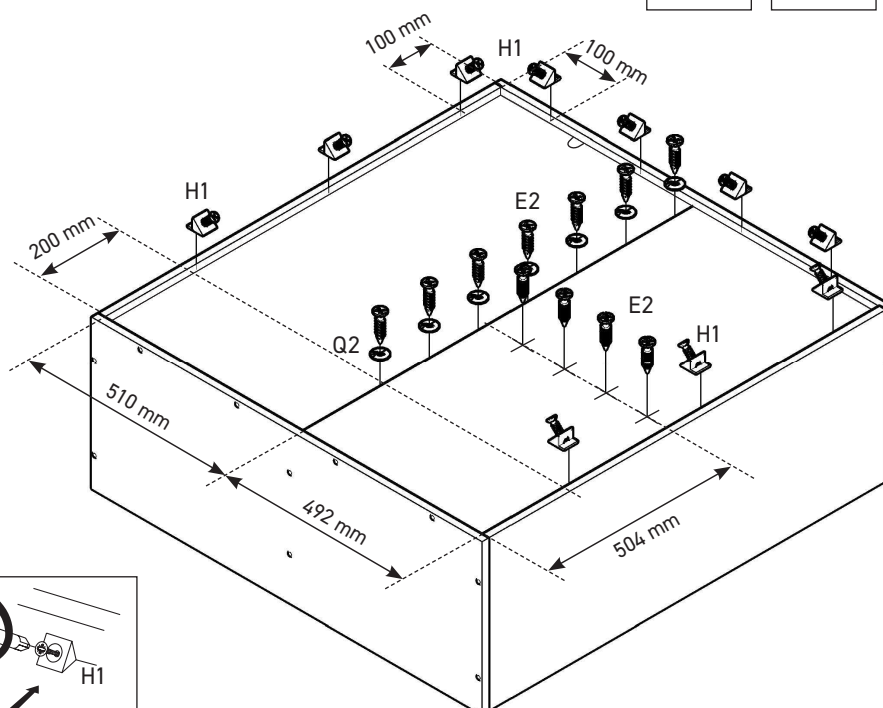
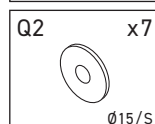
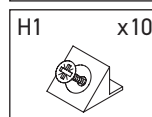
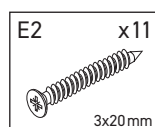
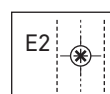
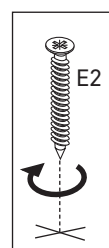
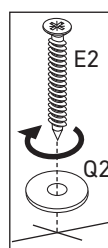




9

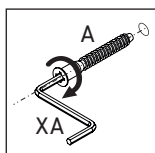
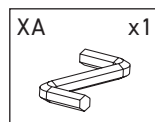
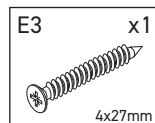
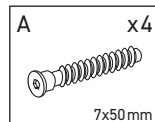
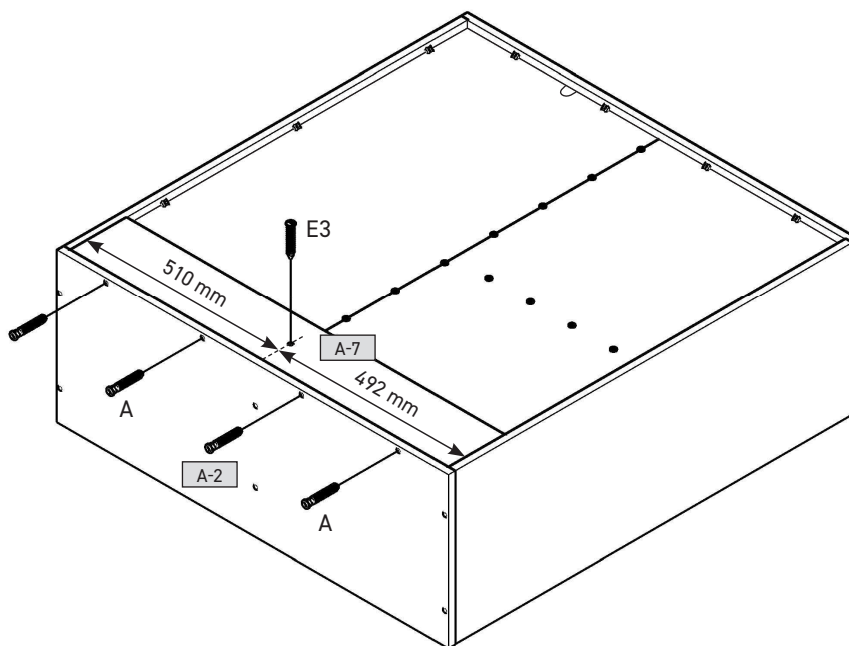


10

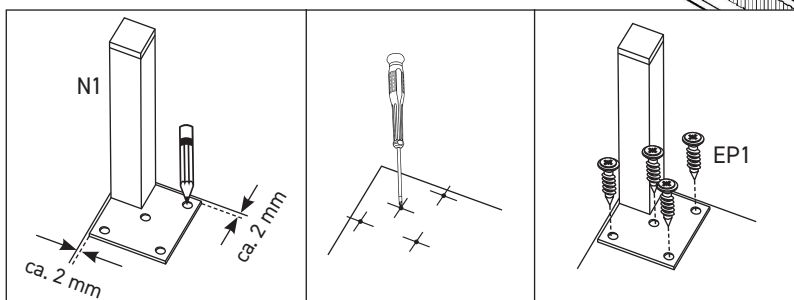
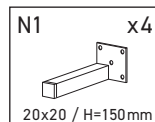
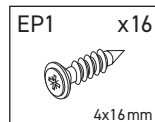
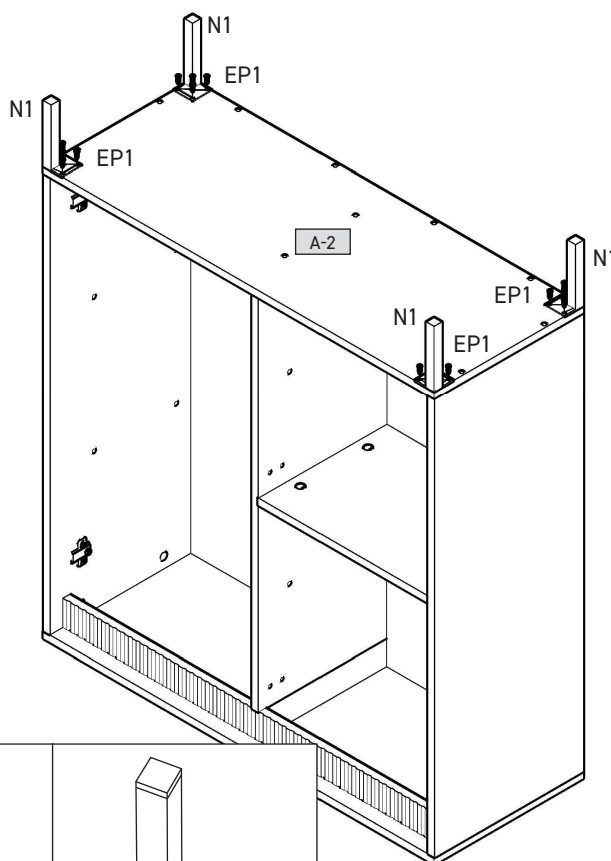




11

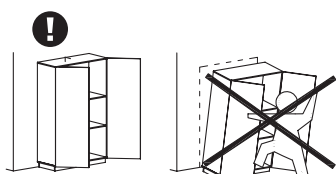
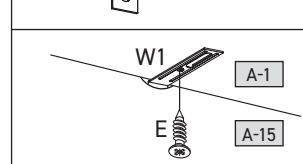
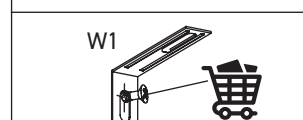
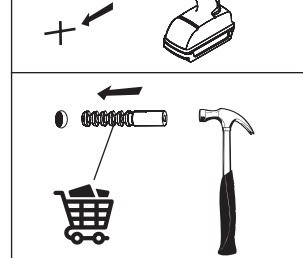
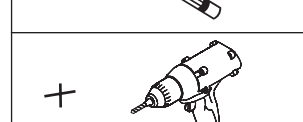
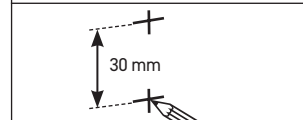
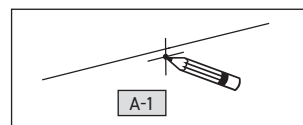
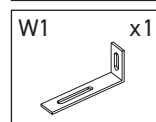
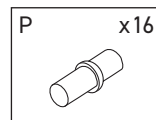
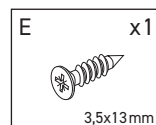
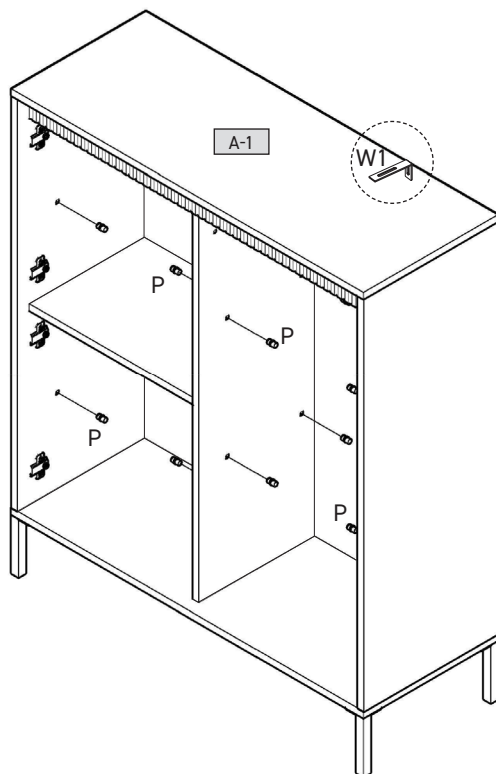
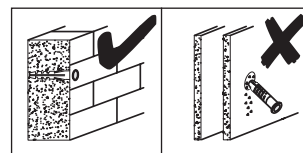
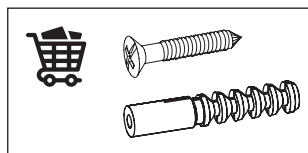
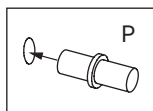
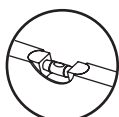
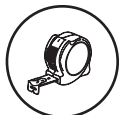


12

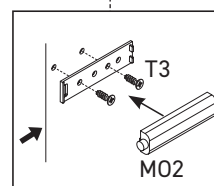
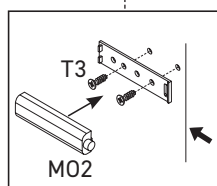
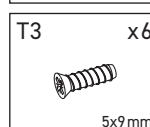
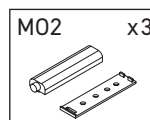
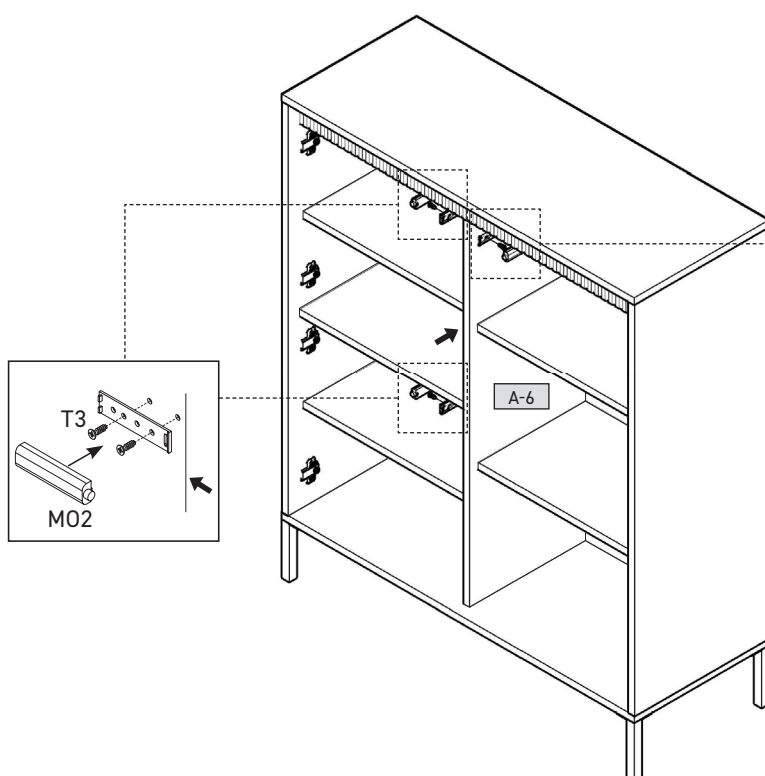




13

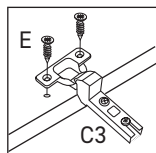
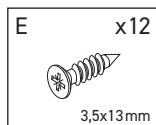
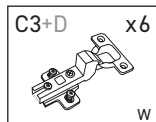
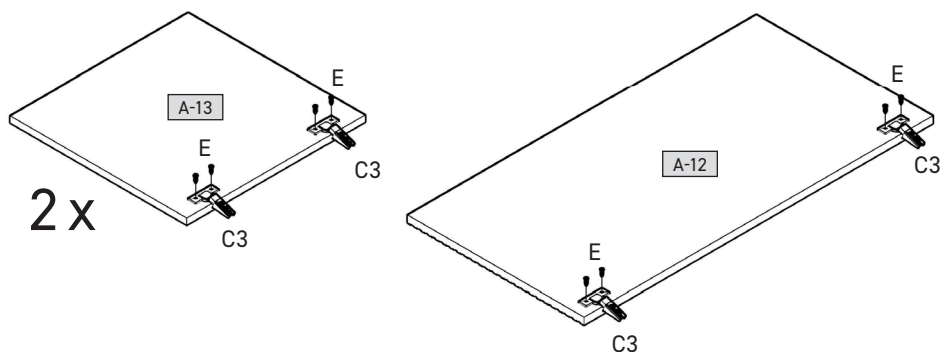


14

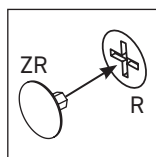
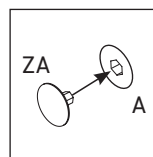
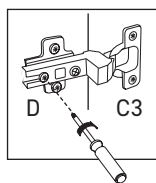
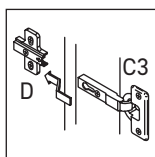
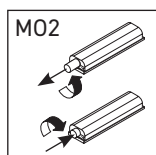
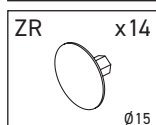
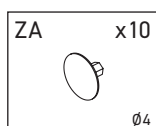
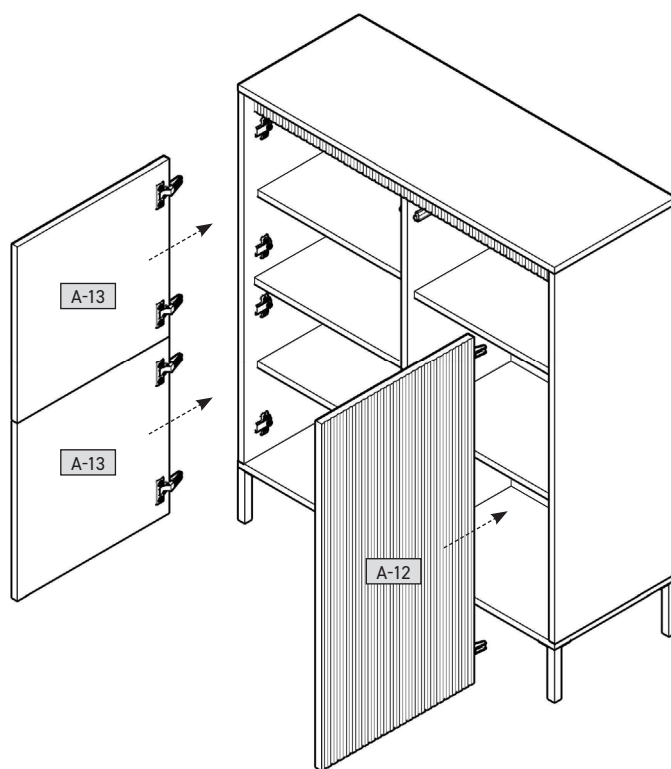




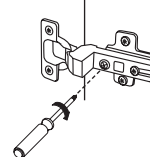
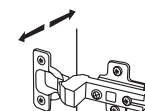
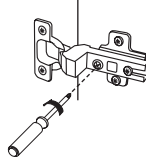
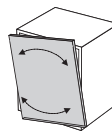
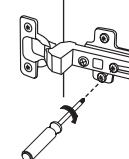
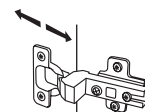
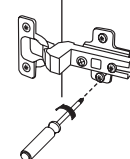
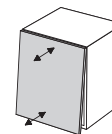
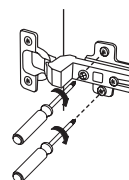
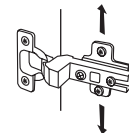
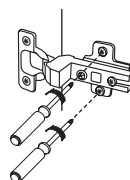
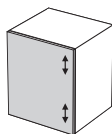
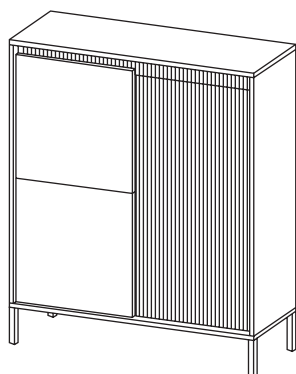
15

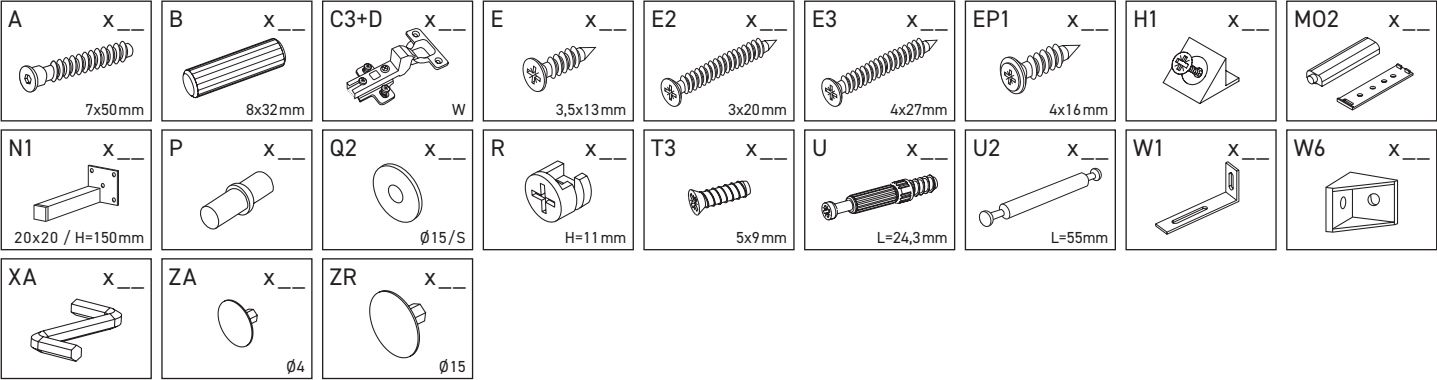


16

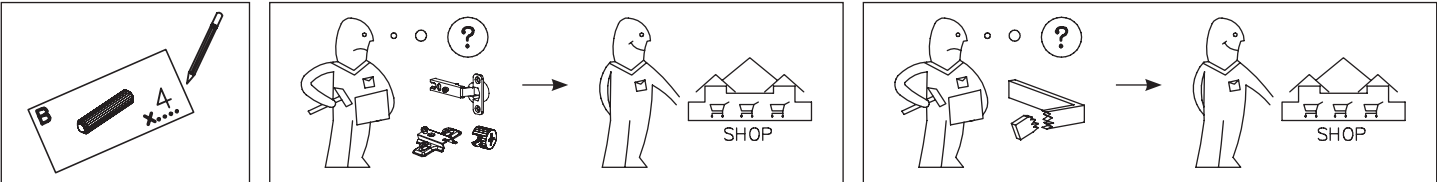
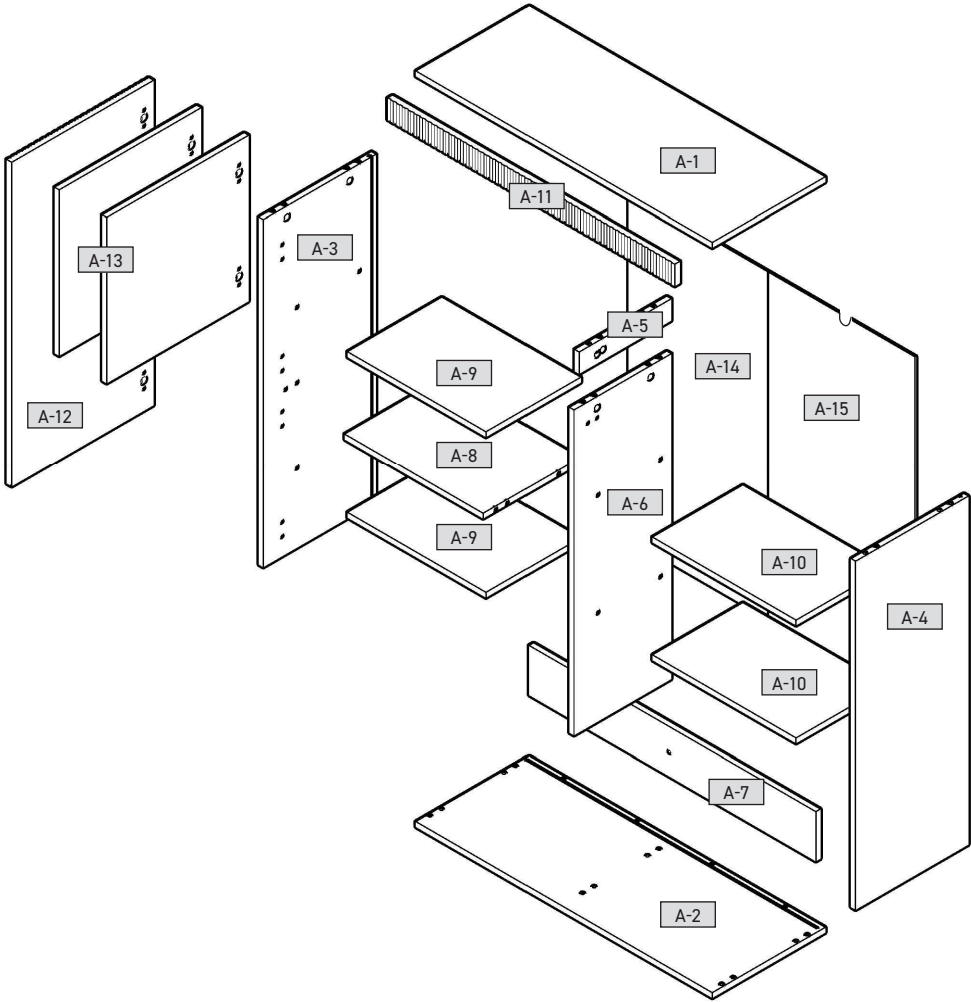


17





A-1	1035	395	16	x 1	1/2
A-2	1035	395	16	x 1	1/2
A-3	1052	394	16	x 1	1/2
A-4	1052	394	16	x 1	1/2
A-5	66	322	16	x 1	1/2
A-6	986	340	16	x 1	1/2
A-7	1002	150	16	x 1	2/2
A-8	484	340	16	x 1	2/2
A-9	484	330	16	x 2	2/2
A-10	502	316	16	x 2	1/2
A-11	1002	66	18	x 1	2/2
A-12	496	980	18	x 1	2/2
A-13	496	500	16	x 2	2/2
A-14	500	1066	3	x 1	2/2
A-15	516	1066	3	x 1	2/2



(PL) Szanowni Klienci!	Jako producent mebli pragniemy Państwu przypomnieć, że unowocześnia meble jest tak dobre, jak dobre jest połączenie pomiędzy materiałem mocującym (kokiem wytrzymałym) a ścianą. Proszę zatem w przypadku elementów wiszących (sprawdźmy wytrzymałość muru i użyć do ich zamocowania wyłącznie sprawdzonych tego kalibru za sklepu specjalistycznych. Ostateczną odpowiedzialność za przyczynienie do ściany porażki poniesie młody. Nasze wyposażenie ma być przede wszystkim wygodne i bezpieczne dla użytkownika, autonomiczne i personalizowane. Proszę zaslusować się do opisów oraz ciężarów podanych w instrukcji montażu. Proszę przestrzegać podanych ciężarów ciężarów maksymalnych. W przypadku nadmiernej obciążenia, powstającego w wyniku bawiących się dzieci, osób, materiałów lub z innych powodów, jako producent mebli jest zapewniamy odpowiedzialności! Nienagannie funkcjonowanie mebla jest zagrożeniem wyłączenia w przypadku jego niewłaściwego porównego / pozornego ustawienia. Dział złoży odpowiednio natychmiastową reakcję na warunki brzońskie należy je ewentualnie ustawić na nowo/wygodnie! Wszystkie instalacje elektryczne wykonano zgodnie z obowiązującymi normami lub przepisami VDE, CE, ENK. Na każdej oprawie lampowej podana jest moc żarówek, których należy używać. W przypadku nieprzestrzegania maksymalnej ilości watów istnieje ryzyko uszkodzenia i pożaru w wyniku przegrzania. Żarówki nie wolno przykręcać zbyt mocno, ponieważ może to spowodować uszkodzenie żarówki. Dla zapewnienia większej szaleczności po 5-6 tygodniach należy dokręcić wszystkie śruby i inne elementy łączące!
Nie używaj żadnych środków czyszczących wymagających szorowania!	W przypadku nieprzestrzegania instrukcji użytkowania, obsługi i montażu, dokonany zmian w produktach, wymiary części lub użycia materiałów eksploatacyjnych, producent nie odpowiada za skutki. Nie gwarantujemy także się jakiegokolwiek gwarancji lub rozszerzenia z tytułu odpowiedzialności cywilnej.
Uwaga informacyjna!	Nasze powierzchnie o wysokim połysku są lśniące ze względu na odmaśzczanie specjalną folią ochronną. Prosimy posztawać ją na miejsce do momentu zmontowania i usunięcia kurzu. Aby otrzymać wysoki połysk, należy: - dokładnie przetrzeć powierzchnię miękką tkaniną, najlepiej fioletową przez gotując w pomieszczeniu do stwardnienia - stosować do czyszczenia wyłącznie bawełnianą szmatkę i odstąpić środki do mycia szkła - nie używać środków czyszczących z dodatkami ściernymi - nie stosować myjni parowej - nie usuwać powierzchni ostrymi przedmiotami, - nie używać środków czyszczących zawierających substancje silnie promieniowanie słoneczne.
Zapraszamy przyjemnego użytkowania i zadowolenia z nowych mebli.	
Dział Rozwoju Produktu	
Husztyl Użytkownik!	Mini biurogarnitur arról szeretnek tájékoztatani Önt, hogy a rögzített szerzetek minősége a rögzítő anyag (típl) és a fal között összekötőkészlet minőségétől függ. Falra szerelt egység esetén ellenőrizze a fal adottságait és csakis szakértedelemből származó, a rögzítéshöz megfelelő tipleket használjon. Vigye során a bitor felszerelő személytelos a falra történő rögzítésén. A vállalkozás cikkek szerelését és ültetését csakis em jogszerű szereplő leírásokkal és súlyutalakat. Tartása be a megadott maximális súlyhatárokat. A bitor járszó gyermekek, személyek, anyagok vagy egyéb bantások okozta túlerhelést a bútorágytat nem tereli felölösség. A bútor kifogástalan működése csakis pontosan függöléshez helyzetben garantált. Az ajtó előre be vannak állítva, a helyt adottságok függvényében azonban szükség eseten újra kell állítani/gázítani őket. A villamos berendezések a fémű VDE, CE és MN érvényes szabványainak és a vonatkozó jogszabályoknak megfelelően készültek. A Villagatosok megfelelő erőssége az adott típusú foglalatban található meg. A max. watt-szám be nem tartása esetén túlfeszültség következtében fellépő tűvesztélyt ki fenn. A villagatosokat tűvesztély miatt nem szabad letakarni! Minden csavart és tartó oszloktól rész 5-6 hét eltelével újra meg kell huzni a bitor alól helyzetben való tartós biztonság érdekében.
Nem használjon habzó tisztítószereket!	Az izmétellett, kezelési útj. szerepelés útmutató utasításának be nem tartása a termékben végtelen változatosság, részek kicserélése, vagy az eredeti részeknek meg nem feleló anyagokat felhasználása esetén mindennemű szavatosság és felelősség kizárt.
Figyelem, olvassa el a tanácsot!	A fényes felületeket a kizárítás során védőfoliával védjük. Hagyja a fóliát a bútoron addig, amíg azt teljesen össze nem szerelte és nem távolította el róla a portólóshoz tegye a következőket: Hagyja a fényes fóliát a védőfolia eltávolítása után egy órát keményíteni a helyiség leveglőjében. A felületet tisztálához kizárólag nedves pamukendőt és egy kevés átliszkozót használjon. Ne használjon ész szemcsés tisztítószereket. A felületet törölje át egy nedves ronggyal. Ne használjon gázolt tisztítószert! Az új felületen lévő fólia nem tartalmaz semmilyen szennélőző szertőlősi. A felület mindig övni kell az erős napfénytől.
A termékfejlesztők	Remejlük, köf örömet lel az új bútor használatában.

[illegible]

(D) Sehr geehrter Kunde, Als Möbelproduzent möchten wir Sie darüber informieren, dass eine Befestigung nur so gut ist wie die Verbindung zwischen Befestigungsmaterial (Dübel) und Mauerwerk. Prüfen Sie bei Hängelampen für Mauerwerk und verwenden Sie nur dafür vorgesehene Dübel aus einem Fachmarkt. Letztendlich ist der Monteur für die Befestigung an Mauerwerk verantwortlich. Die Montage und das Verlegen der Elektroartikel sind nur von autorisiertem Fachpersonal durchzuführen. Beachten Sie die Beschreibungen und die Gewichtsaufgaben in der Montageanleitung. Hallen Sie bitte die angegebenen max. Gewichtsaufgaben ein. Bei Überlastungen, die durch spielende Kinder, Menschen, Material oder sonstige Einwirkungen entstehen - übernehmen wir als Möbelproduzent keine Haftung! Die einwandfreie Funktion des Möbels ist nur bei lot- und waagerechter Aufstellung gewährleistet. Die Türen sind vorjustiert, müssen aber ggf. aufgrund örtlicher Bedingungen neu ausgerichtet / eingestellt werden! Alle elektrischen Installationen sind nach den gültigen Normen bzw. Vorschriften von VDE, CE, MM gefertigt. Die zu verwendende Leuchtmittelstärke ist auf der jeweiligen Lampenfassung angegeben. Das Zudecken der Leuchtmittel ist wegen Brandgefahr zu unterlassen! Alle Schrauben sowie tragende Verbindungsstücke sollten nach 5 bis 6 Wochen nachgezogen werden, um eine dauerhafte Standisicherheit zu gewähren! Keine schuerenden Putzmittel verwenden! Werden Betriebs-, Bedienungs- oder Montageanweisungen nicht befolgt, Änderungen an den Produkten vorgenommen, Teile ausgewechselt oder Verarbeitungsanweisungen missachtet, kann dies zu Schäden an den Materialien, Oberflächen, Gewährleistung oder Haftungsansprüche.	(GB) Dear Customer, As a furniture manufacturer we would like to point out that an attachment is only as good as the connection between the attachment material (dowel) and masonry. In the case of suspension elements you should check your masonry and use the appropriate dowels from a specialist store. Ultimately it is the person carrying out the installation who is responsible for attachment to the masonry. The installation and laying of electrical lines and other items must only be performed by authorised specialists. Please observe the descriptions and weight information in the installation instructions. Please observe the stated maximum weights; in the case of mechanical overloads caused by playing children, other individuals, materials etc. we do not accept any liability for damage to the furniture. The furniture is only guaranteed to work perfectly if it is set up to be plumb and horizontal. The doors have been pre-adjusted, but may need to be plumb and in accordance with local conditions! All electrical installations have been produced in accordance with the latest norms and regulations, such as those of the VDE (Association of German Electrical Engineers), CE and MM. The power of the bulbs to be used is marked on the respective light fitting. If the maximum number of watts stated on the fitting is not complied with, there is a danger of fire from overheating. Covering the lamps and bulbs is strictly prohibited due to the danger of fire! Do not use any abrasive cleaning materials. When connecting parts should be tightened after 5 to 6 weeks in order to ensure long-term stability! Do not use any abrasive cleaning materials! If the operating or installation instructions are not complied with, modifications are carried out to the products, parts replaced or consumable materials used which do not correspond to the original parts, all warranty or liability claims shall become null and void in the installation instructions. Attention! Notice! Our high gloss surfaces have a protective foil when delivered. Please leave this foil on the furniture until it is completely assembled and all dust has been removed. To maintain the valuable high gloss appearance, you should • expose the high gloss foil to the room air for an hour to allow it to harden after removing the protective foil. • only use a clean, soft cloth and a small amount of glass cleaner to clean the surfaces. • Do not use any aggressive cleaners with additives. • Rub off the surfaces with a wet rag. • Do not use a steam cleaner. • Do not damage the surface with sharp objects. • Do not in any case expose the surfaces to intense sunlight We wish you plenty of enjoyment with your new furniture. Your product development team
(D) Sehr geehrter Kunde, Als Möbelproduzent möchten wir Sie darüber informieren, dass eine Befestigung nur so gut ist wie die Verbindung zwischen Befestigungsmaterial (Dübel) und Mauerwerk. Prüfen Sie bei Hängelampen für Mauerwerk und verwenden Sie nur dafür vorgesehene Dübel aus einem Fachmarkt. Letztendlich ist der Monteur für die Befestigung an Mauerwerk verantwortlich. Die Montage und das Verlegen der Elektroartikel sind nur von autorisiertem Fachpersonal durchzuführen. Beachten Sie die Beschreibungen und die Gewichtsaufgaben in der Montageanleitung. Hallen Sie bitte die angegebenen max. Gewichtsaufgaben ein. Bei Überlastungen, die durch spielende Kinder, Menschen, Material oder sonstige Einwirkungen entstehen - übernehmen wir als Möbelproduzent keine Haftung! Die einwandfreie Funktion des Möbels ist nur bei lot- und waagerechter Aufstellung gewährleistet. Die Türen sind vorjustiert, müssen aber ggf. aufgrund örtlicher Bedingungen neu ausgerichtet / eingestellt werden! Alle elektrischen Installationen sind nach den gültigen Normen bzw. Vorschriften von VDE, CE, MM gefertigt. Die zu verwendende Leuchtmittelstärke ist auf der jeweiligen Lampenfassung angegeben. Das Zudecken der Leuchtmittel ist wegen Brandgefahr zu unterlassen! Alle Schrauben sowie tragende Verbindungsstücke sollten nach 5 bis 6 Wochen nachgezogen werden, um eine dauerhafte Standisicherheit zu gewähren! Keine schuerenden Putzmittel verwenden! Werden Betriebs-, Bedienungs- oder Montageanweisungen nicht befolgt, Änderungen an den Produkten vorgenommen, Teile ausgewechselt oder Verarbeitungsanweisungen missachtet, kann dies zu Schäden an den Materialien, Oberflächen, Gewährleistung oder Haftungsansprüche.	(CZ) Vážení zákazníci, Jako výrobce nábytku bychom Vás chtěli informovat o tom, že upravení je jen tak dobré, jak dobré je spojení mezi upevňovacím materiálem (hmotinkou) a zdíkem. U závěsných prvků kontrolujte přivařené závoje a použijte jen vhodné hmoždinky, které nakoupíte v odborných obchodech. Za upravení ve zdivu je hmoždinky zodpovědný ten, kdo upravení montuje. Montáž a instalaci elektrických částí smíte provádět jen pověření odborní pracovníci. Dozorujte úroveň úclaje a maximální hmotnosti při přetěžování. Je způsobeno trajicími sídami, tlakem, materiálem nebo jinými vlivy, nepřetěžujte jako výrobce nábytku záruku. Prodlužte životnost nábytku je záručnou je při postavení nábytku ve správné súvislé a vodovodné podložě. Důležité jsou především podmínky Sedící / nastavili podle místních podmínek Všechny elektrické instalace jsou provedeny podle platných norem příp. předpisů VDE (vazr německých elektrotechniků), CE, MM, Intenzita zárokovzdroje svělla, která se na použít, je uvedena na příslušné objímce zárokovzdroje svělla. Při nedodržení maximálního výkonu ve Watech hrozí zárokovzdroje vznícení kvůli přehřátí. Zakrytí zárokovzdroje svělla je kvůli nebezpečí požáru zakázáno! Všechny strojby a nosné spojovací prvky se mají po 5 až 6 týdnech dotáhnout, čímž se zajistí trvalá stabilita Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky! Pokud se povrchy s vysokým leskem jsou při provozu, návodem nebo montáží, provádějí se úpravy výrobků, vyměňují se díly za neoriginální nebo se používá spotřební materiál, který neodpovídá originálnímu, zanika záruka nebo nárokyl plynoucí z odpovědnosti.
(D) Sehr geehrter Kunde, Als Möbelproduzent möchten wir Sie darüber informieren, dass eine Befestigung nur so gut ist wie die Verbindung zwischen Befestigungsmaterial (Dübel) und Mauerwerk. Prüfen Sie bei Hängelampen für Mauerwerk und verwenden Sie nur dafür vorgesehene Dübel aus einem Fachmarkt. Letztendlich ist der Monteur für die Befestigung an Mauerwerk verantwortlich. Die Montage und das Verlegen der Elektroartikel sind nur von autorisiertem Fachpersonal durchzuführen. Beachten Sie die Beschreibungen und die Gewichtsaufgaben in der Montageanleitung. Hallen Sie bitte die angegebenen max. Gewichtsaufgaben ein. Bei Überlastungen, die durch spielende Kinder, Menschen, Material oder sonstige Einwirkungen entstehen - übernehmen wir als Möbelproduzent keine Haftung! Die einwandfreie Funktion des Möbels ist nur bei lot- und waagerechter Aufstellung gewährleistet. Die Türen sind vorjustiert, müssen aber ggf. aufgrund örtlicher Bedingungen neu ausgerichtet / eingestellt werden! Alle elektrischen Installationen sind nach den gültigen Normen bzw. Vorschriften von VDE, CE, MM gefertigt. Die zu verwendende Leuchtmittelstärke ist auf der jeweiligen Lampenfassung angegeben. Das Zudecken der Leuchtmittel ist wegen Brandgefahr zu unterlassen! Alle Schrauben sowie tragende Verbindungsstücke sollten nach 5 bis 6 Wochen nachgezogen werden, um eine dauerhafte Standisicherheit zu gewähren! Keine schuerenden Putzmittel verwenden! Werden Betriebs-, Bedienungs- oder Montageanweisungen nicht befolgt, Änderungen an den Produkten vorgenommen, Teile ausgewechselt oder Verarbeitungsanweisungen missachtet, kann dies zu Schäden an den Materialien, Oberflächen, Gewährleistung oder Haftungsansprüche.	(CZ) Vážení zákazníci, Jako výrobce nábytku bychom Vás chtěli informovat o tom, že upravení je jen tak dobré, jak dobré je spojení mezi upevňovacím materiálem (hmotinkou) a zdíkem. U závěsných prvků kontrolujte přivařené závoje a použijte jen vhodné hmoždinky, které nakoupíte v odborných obchodech. Za upravení ve zdivu je hmoždinky zodpovědný ten, kdo upravení montuje. Montáž a instalaci elektrických částí smíte provádět jen pověření odborní pracovníci. Dozorujte úroveň úclaje a maximální hmotnosti při přetěžování. Je způsobeno trajicími sídami, tlakem, materiálem nebo jinými vlivy, nepřetěžujte jako výrobce nábytku záruku. Prodlužte životnost nábytku je záručnou je při postavení nábytku ve správné súvislé a vodovodné podložě. Důležité jsou především podmínky Sedící / nastavili podle místních podmínek Všechny elektrické instalace jsou provedeny podle platných norem příp. předpisů VDE (vazr německých elektrotechniků), CE, MM, Intenzita zárokovzdroje svělla, která se na použít, je uvedena na příslušné objímce zárokovzdroje svělla. Při nedodržení maximálního výkonu ve Watech hrozí zárokovzdroje vznícení kvůli přehřátí. Zakrytí zárokovzdroje svělla je kvůli nebezpečí požáru zakázáno! Všechny strojby a nosné spojovací prvky se mají po 5 až 6 týdnech dotáhnout, čímž se zajistí trvalá stabilita Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky! Pokud se povrchy s vysokým leskem jsou při provozu, návodem nebo montáží, provádějí se úpravy výrobků, vyměňují se díly za neoriginální nebo se používá spotřební materiál, který neodpovídá originálnímu, zanika záruka nebo nárokyl plynoucí z odpovědnosti.

